

Distr.: General  
8 October 2021  
Arabic  
Original: English



## رسالة مؤرخة 29 أيلول/سبتمبر 2021 موجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن

أكتب إليكم عملاً بقرار مجلس الأمن 2568 (2021) المؤرخ 12 آذار/مارس 2021، الذي طلب مني مجلس الأمن بموجبه، أن أقدم، بالاشتراك مع الاتحاد الأفريقي وبالتشاور مع حكومة الصومال الاتحادية والجهات المانحة، اقتراحاً بشأن الأهداف الاستراتيجية لبعثة تابعة للاتحاد الأفريقي يُعاد تشكيلها وبشأن حجمها وتكوينها، وذلك بحلول نهاية أيلول/سبتمبر 2021. وطلب أيضاً إلي مجلس الأمن في قراره أن أعرض الخيارات الممكنة لاستمرار الدعم اللوجستي المقدم من الأمم المتحدة اعتباراً من عام 2022، بحيث تتضمن استمرار تقديم الدعم من الأمم المتحدة لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى الصومال ولقوات الأمن الصومالية إلى جانب بعثة للاتحاد الأفريقي يُعاد تشكيلها، وذلك بحلول نهاية تشرين الأول/أكتوبر 2021.

ومنذ اتخاذ القرار، جرت سلسلة من المشاورات على مختلف المستويات فيما بين الجهات المعنية ذات الصلة من أجل تلبية هذا الطلب. وضمت تلك المشاورات الاتحاد الأفريقي، والاتحاد الأوروبي، وحكومة الصومال الاتحادية، والأمم المتحدة، من بين جهات أخرى. وما زالت المناقشات جارية، بما في ذلك بين الاتحاد الأفريقي وحكومة الصومال الاتحادية، وتتطلب وقتاً إضافياً لإنجازها، قبل صياغة اقتراح نهائي منقح عليه.

وبناء على ذلك، من المتوقع أن يُقدم إلى مجلس الأمن بحلول نهاية العام اقتراح مشترك بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي جرى التشاور بشأنه بشكل تام مع حكومة الصومال الاتحادية والجهات الشريكة.

وأرجو ممتناً إطلاع أعضاء مجلس الأمن على هذه المسألة.

(توقيع) أنطونيو غوتيريش



الرجاء إعادة استعمال الورق

